

# 爆炸貓 規則書

遊玩人數：2-5人  
內容物：56張卡牌、8張傳承卡

嘿！別看規則了！

理解遊戲最糟糕的方式  
就是讀說明書。

上網找我們的教學影片  
才是明智之舉：

[WWW.EXPLODINGKITTENS.COM/HOW](http://WWW.EXPLODINGKITTENS.COM/HOW)

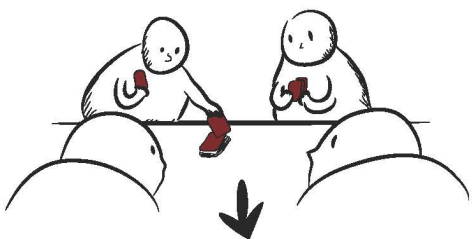


10週年紀念版



## 怎麼玩

首先你要有一組包含爆炸貓的牌堆。接著把卡牌的正面朝下，每位玩家輪流抽卡，直到有人抽到爆炸貓。



抽到爆炸貓的人，要接受爆炸的洗禮，接著就會從遊戲中淘汰。



其他的卡牌會給你強大的功能避免你爆炸！這個過程會重複進行，直到剩下最後一位玩家，他就成為贏家了。

## 基本上

如果你爆炸了，你就輸了。

你的身上就會燃起失敗者的悲傷烈焰。

如果你沒有爆炸，你就贏了。

你的身上會充滿勝利者的榮耀，做得好，兄弟！

然後其他的卡片

會減少你抽到爆炸貓的機會。

### 舉例來說

在你抽牌前，你可以用預見未來卡來偷看牌堆上方的幾張卡。



如果看到爆炸貓，你可以接著用跳過卡結束回合以避免抽到。

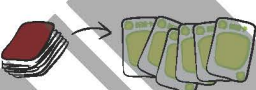


## 遊戲設置

1 一開始，先移出牌堆裡所有爆炸貓（4張）並放置一旁。



2 移出牌堆內所有拆除卡（6張）並發給每位玩家1張。



注意：根據遊玩的人數，會剩餘幾張拆除卡。將額外2張拆除卡洗回牌堆中，並將剩餘的拆除卡移除。（在5人遊戲中，將只會有額外1張拆除卡洗回牌堆中。）

### 拆除卡

拆除卡是極度強力的卡牌，因為它們是唯一能讓你避開爆炸的卡牌。如果你抽到爆炸貓，你可以打出拆除卡，便能免於受到爆炸。然後偷偷地重新把爆炸貓重新放入牌堆的任何一處。盡可能獲得更多拆除卡吧。

3 洗勻其餘的卡牌，接著面朝下發7張卡牌給每位玩家。所有玩家應該總共有8張卡牌（7張卡牌+1張拆除卡）。查看手牌不公開。



4 將足量的爆炸貓放回牌堆，數量為玩家人數減1。移除多餘的爆炸貓。

### 舉例來說

如果有4人遊玩，放入3張爆炸貓。  
如果有3人遊玩，放入2張爆炸貓。  
要確保至少會有一個玩家免於爆炸。



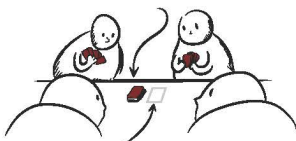
### 快速遊戲變體規則

- 推薦給2人或3人遊戲 -

在將任何爆炸貓放回牌堆之前，隨機移除大概三分之一的牌堆（玩家將會以大概三分之二的牌堆遊玩，但玩家將不知道哪些卡牌被移除）。然後，將足量的爆炸貓洗入抽牌堆，並開始遊戲。

5 重新洗牌堆，接著把它面朝下放置於所有玩家中間。

這就是你們的抽牌堆。



（也記得預留棄牌堆的位子。）

6 選一個人開始遊戲。（例如：對於當起始感到最興奮，有著最驚世駭俗的臭味，脾氣最壞的人，等等。）

## 你的回合

1 把8張卡牌全部拿到手中，查看他們。接著選擇以下行動：

### 打牌

從手中打出一張卡牌，面朝上放到棄牌堆上方，並執行卡牌上面的指示。



卡牌上的文字裡會告訴你它有什麼作用。

在你執行完上面的指示之後，可以打出其他卡牌。你想要的話，你可以在回合中打出任意數量的卡牌。

### 或者

### 跳過

不打出任何卡牌。



2 接著從抽牌堆上方抽一張卡牌，結束你的回合，並祈禱那張卡牌不是爆炸貓。



接著順時針換下一位玩家。

### 記得

你想打幾張卡牌就打幾張，最後抽一張卡牌結束回合。

重要！

跳過或打牌之後抽牌。  
跳過或打牌之後抽牌。



## 遊戲結束

最後沒有爆炸的玩家獲得勝利。

你永遠不會抽完牌堆，因為你放入了足夠的爆炸貓來殺掉所有玩家，只留一個活口。

### 另外三件事

- ✓ 在遊戲初期可以保留多一點手牌，因為抽到爆炸貓的機率很低。
- ✓ 你永遠可以數抽牌堆的卡牌，計算抽到爆炸貓的機率有多高。
- ✓ 手牌沒有數量限制，如果你用盡手牌，也沒有關係，繼續玩就對了。你在下次輪到自己時，會抽回一張手牌。

不要再讀了！開始玩！

如果你對特定卡牌有問題，請看下一頁。





# 回合範例

你懷疑抽牌堆上最上方的卡牌是“爆炸貓”，所以與其跳過並抽一張卡牌以結束回合，你決定用“預見未來”卡來讓你偷偷窺探抽牌堆上的3張卡牌。

當你翻看3張卡牌時，你看見你是對的。最上方的卡牌（你即將要抽到的卡牌）真的是“爆炸貓”。



你決定要用“攻擊”卡結束自己的回合，接著讓下一位玩家必須進行2個回合。



但是其他玩家使用“休想”卡來反制你的“攻擊”卡，所以依舊是你的回合。



因為你不想抽到爆炸貓後就遭受爆炸轟擊，所以你打出“洗混”卡重新洗牌。



在牌堆洗完後，你抽取新牌堆的第一張卡牌，然後心理祈禱那張不是“爆炸貓”。

## 遊戲指南

只有當你對卡牌有問題時，才需要看這一面

這個版本的《爆炸貓》包含8張傳承卡！



### 爆炸貓 4張

當抽到這張卡牌時，你要立刻翻開它。除非有拆除卡解圍，不然你就輸了。輸掉後，面朝上展示殺掉你的爆炸貓，並將其他手牌面朝下放置於你的面前。

### 拆除卡 6張

當你抽到爆炸貓的時候，如果丟出拆除卡，就可以免於出局。出牌時，直接把拆除卡放置在棄牌堆。



接著在不偷看，也不重新調整牌堆的情況下，隨機把爆炸貓放回牌堆裡的任一處。



打出這張卡牌後，你的回合結束。

想要陷害下一位玩家？那就把爆炸貓放在最上面吧。用別人看不到的角度，偷偷在桌子下放牌，接著結束回合等著看下一位玩家笑話。

### 攻擊卡 (2X) 4張

不抽牌並結束你的回合，且強制下一位玩家連續執行兩個回合。如果該攻擊卡的受害者在他的任一回合打出這張卡牌，該攻擊卡會堆疊，並且他的回合馬上轉移給下個玩家，該玩家需要進行攻擊者目前的和還未執行的回合，加上兩個額外的回合。

舉例來說：如果攻擊卡的受害者打出另一張攻擊卡，下一個玩家必須執行4個回合。然而，如果受害者完成了1個回合，並且該玩家在他的第二個回合打出攻擊卡，下一個玩家僅需要執行3個回合。

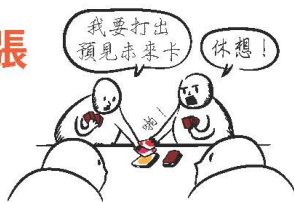
### 休想卡 5張

阻止除了爆炸貓或拆除卡以外的卡牌作用。當作在休想卡下方的卡牌不存在。

你也可以使用另一張休想卡來反制休想卡，進而造成我偏要並繼續進行。

你也可以在不是自己的回合丟出休想卡來影響其他玩家。任何被休想的卡牌就沒有用了，把它們留在棄牌堆。

休想卡也可以被用在使出特殊連擊。



### 恩惠卡 4張

強迫另一位玩家給你1張手牌，由給予方自己決定要給哪張。

### 洗混卡 4張

隨機洗混牌堆，沒人能知道卡牌的排序。

在你知道下一張是爆炸貓的時候使用效果最佳。

### 跳過卡 4張

馬上結束你的回合且不抽牌。

如果你打出跳過卡作為防禦攻擊卡的手段，它只會結束兩回合當中的一個。兩張跳過卡可以結束兩個回合。

### 預見未來卡 (3X) 5張

秘密查看牌堆上方的3張卡牌，然後照著原本的排序面朝下放回去，接著繼續你的回合。不可以讓其他玩家看到這些卡牌。

### 貓咪卡 每種4張

這5張卡牌在單獨出現的時候沒什麼用，但是當它是成雙成對的出現在手牌中，你可以成雙成對打出並偷取一位其他玩家的隨機一張卡牌。

他們也可以用在使出特殊連擊。



## 特殊連擊

(在你玩過第一次遊戲後再閱讀此欄)

### 成雙成對

打出兩張相同的貓咪卡（你可以從其他玩家手上隨機拿一張卡牌加入手牌），不只適用於貓咪卡，現在也適用於所有牌堆中的卡牌（像是一對洗混卡、一對攻擊卡等等）。當你打出特殊連擊時，忽略卡牌上的所有指示。

### 三條

剛好跟成雙成對一樣，但你需要講出你想要從其他玩家手上得到的卡牌名稱。如果對方有，就要立刻拿給你。反之，你什麼也拿不到。當你打出特殊連擊時，忽略卡牌上的所有指示。

